

Manuel d'utilisation - Manual del usuario Batterie nomade + chargeur à induction

Nomadac battery + induction charger

Merci d'avoir choisi notre produit. Veuillez lire attentivement ce manuel pour utiliser votre produit sans risque et en profiter pleinement. / Gracias por elegir nuestro producto. Lea este manual detenidamente para utilizar su producto de forma segura y obtener el máximo beneficio.

Réf: 559309 – n° de lot : 01-21/01

Importé par / Importado por BMR Group 122 Rue du commandant Rolland, 13008 Marseille - France / Francia.

Distribué par/Distribuido por GIFÍ DIFFUSION SAS- BP40 Zi La boulbène – 47300 Villeneuve / Lot - France/Francia.



FR: Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage. ES: Los productos eléctricos no deben eliminarse con la basura doméstica. Recíclelos en los puntos de recogida previstos para tal fin. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener consejos sobre el reciclaje.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ/Instrucciones de seguridad

AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE, D'INCENDIE ET DE BLESSURES, CE PRODUIT DOIT ÊTRE UTILISÉ CONFORMÉMENT AUX INSTRUCTIONS SUIVANTES :

PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, INCENDIO Y LESIONES, ESTE PRODUCTO DEBE UTILIZARSE DE ACUERDO CON LAS SIGUIENTES INSTRUCCIONES:

- Ce produit est destiné uniquement aux adultes

- Tenir hors de la portée des enfants.
- Ne pas essayer de démonter l'appareil, ni de retirer les vis.
- Ne pas utiliser si le produit est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Veiller à ce qu'il ne subisse pas de coups, ni de chutes. Ne pas l'utiliser de façon inappropriée.
- Vérifier soigneusement l'appareil et le câble d'alimentation avant chaque utilisation.
- Débrancher le chargeur après chaque chargement ou avant son utilisation.
- Ne jamais essayer de le réparer soi-même. Prendre contact avec le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire.
- S'il présente des déformations ou corrosions, cesser de l'utiliser !
- Attention: une mauvaise utilisation peut endommager le produit et vous blesser !
- Ne pas l'immerger dans l'eau.
- Ne pas le poser à proximité des sources de chaleur.

- Este producto está destinado solo a adultos
- Mantener fuera del alcance de los niños.
- No intente desmontar el dispositivo ni quitar los tornillos.
- No utilizar si el producto está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su servicio postventa o una persona igualmente calificada para evitar cualquier peligro.
- Asegúrese de que no sufra golpes ni caídas. No lo use de manera inapropiada.
- Compruebe cuidadosamente el dispositivo y el cable de alimentación antes de cada uso.
- Desenchufe el cargador después de cada carga o antes de usarlo.
- Nunca intente repararlo usted mismo. Póngase en contacto con el fabricante, su servicio postventa o una persona de cualificación similar.

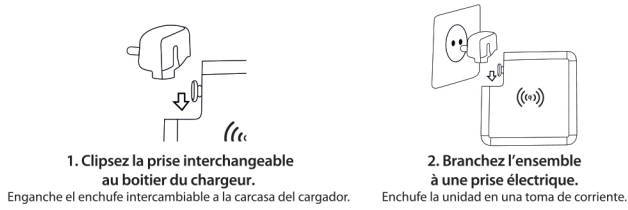
- Si presenta deformaciones o corrosión, deje de usarlo!
- Advertencia: ¡un uso inadecuado puede dañar el producto y causarles lesiones!
- No lo sumerja en agua.
- No lo coloque cerca de fuentes de calor.

DESCRIPTION/Descripción



DECLARATION UE DE CONFORMITÉ SIMPLIFIÉE : La déclaration UE de conformité simplifiée visée à l'article 10, paragraphe 9, est établie comme suit: BMR GROUP déclare que l'équipement radioélectrique du type BATTERIE NOMADE + CHARGEUR A INDUCTION est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <https://certificat.bmrgroup.fr/> / DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA DE LA UE: La declaración de conformidad simplificada de la UE a la que se refiere el artículo 10(9) se redactará de la siguiente manera: El GRUPO BMR declara que los equipos de radio del tipo batería nómada + cargador inductivo cumplen con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de Conformidad de la UE se puede consultar en la siguiente dirección de Internet: <https://certificat.bmrgroup.fr/>

CHARGEMENT DE LA POWERBANK/CHARGEUR Cargando el banco de energía/cargador



L'ÉCRAN LCD CLIGNOTE. APRÈS UNE CHARGE COMPLÈTE, LCD INDIQUERA «100%». LA PANTALLA LCD PARPADEA. DESPUÉS DE UNA CARGA COMPLETA, EL LCD INDICARÁ "100%".

UTILISATION/Utilizar

1. Appuyer brièvement sur le bouton ON / OFF pour allumer le chargeur.

Appuyer longuement sur le bouton ON / OFF pour l'éteindre.

Mantenga presionado el botón ON / OFF para apagarlo.

1. Presione brevemente el botón ON / OFF para encender el cargador.

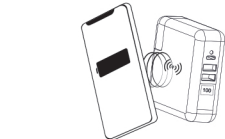
2. POWERBANK

- Assurez-vous que votre téléphone soit muni d'un récepteur de charge sans fil.

-Appuyez brièvement sur le bouton ON / OFF pour allumer le chargeur/powerbank.

MÉTHODE 1 :

- Placez votre téléphone au centre du «Qi» ().

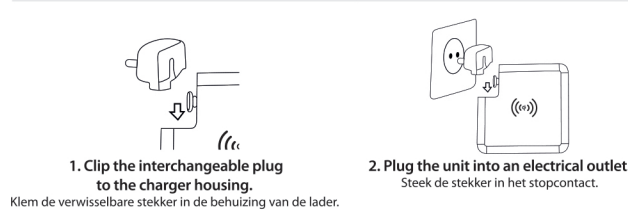


MÉTHODE 2 :

- Branchez à l'aide d'un câble USB (non-inclus) ou Type-C (non-inclus), votre téléphone sur le chargeur.



CHARGING THE POWERBANK/CHARGER / Het opladen van de powerbank/lader



THE LCD DISPLAY FLASHES. AFTER A FULL CHARGE, LCD WILL INDICATE "100%". HET LCD-DISPLAY KNIPPERT. NA EEN VOLLEDIGE LADING GEEFT HET LCD-SCHERM "100%" AAN.

USE/GEbruik

1. Briefly press the ON / OFF button to switch on the charger.

Long press the ON / OFF button to turn off the assembly.

1. Druk kort op de AAN / UIT-knop om de oplader voor de powerbank-functie in te schakelen. Druk lang op de AAN / UIT-knop om de lader in te schakelen.

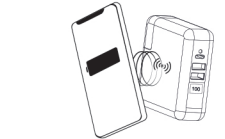
2.POWERBANK

- Make sure your phone is equipped with a wireless charging receiver.

- Briefly press the ON / OFF button to turn on the charger/powerbank.

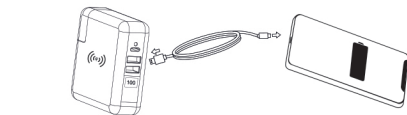
METHOD 1

- Place your phone in the centre of the "Qi" ().



METHOD 2

- Using a USB (not included) or Type-C (not included) cable, connect your phone to the charger.



4

IL EST RECOMMANDÉ DE CHARGER COMPLÈTEMENT LE CHARGEUR AVANT DE SE SERVIR DE LA FONCTION POWERBANK AVEC SON TÉLÉPHONE.

REMARQUE : Si vous chargez l'appareil à la prise murale en même temps que vous chargez votre téléphone, le chargement des deux appareils sera naturellement ralenti et mettra plus de temps.

2. POWERBANK

- Asegúrate de que el teléfono esté equipado con un receptor de carga inalámbrico.
- Presione brevemente el botón ON / OFF para encender el cargador / banco de energía.

Método 1

- Ponga su teléfono en el centro del "IQ" ().

Método 2

- Conecta el teléfono al cargador con un cable USB (no incluido) o de tipo C (no incluido).

SE RECOMIENDA CARGAR COMPLETAMENTE EL CARGADOR ANTES DE UTILIZAR LA FUNCIÓN DE BANCO DE ENERGÍA CON EL TELÉFONO.

NOTA: Si carga el dispositivo desde la toma de corriente al mismo tiempo que carga el teléfono, la carga de ambos dispositivos será naturalmente más lenta y tardará más tiempo.

CARACTÉRISTIQUES/Características

Entrée chargeur	AC 90-240V ~ 50/60Hz / 0,5A
Entrada cargador	
Puissance chargeur	12W MAX
Potencia cargador	
Entrée USB et type C	5V === 2A
Entrada USB y tipo C	
Sortie type C	5V === 2,4A
Salida tipo C	
Sortie USB	5V===2,4 (vert/verde)
Salida USB	
Volume du son	30-40db
Volumen de sonido	
Capacité Batterie Lithium	3600mah
Capacidad	
Puissance Qi sans fil	5W
Salida Qi inalámbrica	
Puissance maximale de transmission	37dBm
Máxima potencia de transmisión	

User Manual - Handleiding Nomadic battery + induction charger Nomadische batterij + inductielader

Thank you for choosing our product. Please read this manual carefully to use your product safely and get the full benefit.Bedankt voor het kiezen van ons product. Lees deze handleiding aandachtig door om uw product veilig te gebruiken en er optimaal van te profiteren.

Réf : 559309 – n° de lot : 01-21/01

Imported by/Geïmporteerd door BMR Group 122 Rue du commandant Rolland, 13008 Marseille - France/Frankrijk.

Distributed by/Gedistribueerd door GIFÍ DIFFUSION SAS- BP40 Zi La boulbène, 47300 Villeneuve / Lot - France/Frankrijk.



EN: Electrical products must not be disposed of with household waste. Please recycle them at the collection points provided for this purpose. Contact your local authorities or your dealer for advice on recycling. NL: Elektrische producten mogen niet bij het huishoudelijk afval worden gegooid. Recycle ze bij de daarvoor bestemde inzamelplaats. Neem contact op met uw plaatselijke autoriteiten of uw dealer voor advies over recycling.

SAFETY INSTRUCTIONS/ Veiligheidsinstructies

OM HET RISICO OP ELEKTRISCHE SCHOKKEN, BRAND EN LETSELS TE VERMINDEREN, MOET DIT PRODUCT WORDEN GEBRUIKT IN OVEREENSTEMMING MET DE VOLGENDE INSTRUCTIES:

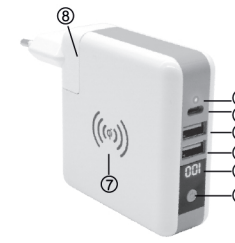
OM HET RISICO OP ELEKTRISCHE SCHOKKEN, BRAND EN LETSEL TE VERMINDEREN, MOET DIT PRODUCT WORDEN GEBRUIKT IN OVEREENSTEMMING MET DE VOLGENDE INSTRUCTIES:

- This product is intended for adults only
- Keep out of the reach of children.
- Do not try to disassemble the device, or remove the screws.
- Do not use if the product is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its after-sales service or a similarly qualified person in order to avoid any danger.
- Make sure that it does not suffer knocks or falls. Do not use it inappropriately.
- Carefully check the device and the power cable before each use.
- Unplug the charger after each charging or before use.
- Never try to repair it yourself. Any intervention voids the warranty. Contact the manufacturer, its after-sales service or a person of similar qualification.
- If it shows deformations or corrosions, stop using it!
- Warning: improper use can damage the product and injure you!
- Do not immerse it in water.
- Do not place it near heat sources.

- Dit product is alleen bedoeld voor volwassenen
- Buiten bereik van kinderen bewaren.
- Probeer het apparaat niet uit elkaar te halen of de schroeven te verwijderen.
- Gebruik het product niet als het beschadigd is, het moet worden vervangen door de fabrikant, zijn klantenservice of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om elk gevaar te vermijden.
- Zorg ervoor dat het niet wordt gestoten of valt. Gebruik het niet ongepast.
- Controleer het apparaat en de voedingskabel zorgvuldig voor elk gebruik.

- Koppel de oplader los na elk opladen of voor gebruik.
- Probeer het nooit zelf te repareren. Elke tussenkomst maakt de garantie ongeldig. Neem contact op met de fabrikant, zijn klantenservice of een persoon met vergelijkbare kwalificaties.
- Als het vervormingen of corrosie vertoont, gebruik het dan niet meer!
- Dompel het niet onder in water.
- Waarschuwing: onjuist gebruik kan het product beschadigen en u verwonden!
- Plaats het niet in de buurt van warmtebronnen.

DESCRIPTION/Omschrijving



SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY: The simplified EU declaration of conformity referred to in Article 10(9) shall be drawn up as follows: BMR GROUP declares that the radio equipment of the nomadic battery + inductive charger type complies with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address:

<https://certificat.bmrgroup.fr/> / VERTROUWELIJKE EU-conformiteitsverklaring: De in artikel 10, lid 9, bedoelde vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring wordt als volgt opgesteld: BMR GROUP verklaart dat de radioapparatuur van het type nomadische batterij + inductieve lader voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://certificat.bmrgroup.fr/>

- 1 Seeing / Zien :
 - Red: Loading in progress.
 - Green: Charged
 - Rood: Bezig met laden.
 - Groen: opgeladen

2 Type-C port

Type-C-poort

3 USB port

USB poort

4 USB port

USB poort

5 Battery level indicator

Indicator batterijniveau

6 ON / OFF button

- A short press: Switch on the charger.
- Long press: Switch off the charger.
- Aan / uit knop

- Kort indrukken: lader inschakelen.

- Lang indrukken: oplader uitschakelen.

7 Powerbank

Powerbank

8 Interchangeable plug included or use an extension cord not included

Vervisselbare stekker inbegrepen of gebruik een niet meegeleverd verlengsnoer